

# Zitate durch die Jahrhunderte

## *Citations à travers les siècles*

### **Hippokrates (460 - 370 v. Chr.)**

Die Heilkraft der Natur (*Vis medicatrix naturae - The healing power of nature - Le pouvoir de guérison de la nature*).

### **Paracelsus (1493 - 1541)**

Das ist kein Arzt, der das Unsichtbare nicht weiß, das keinen Namen trägt, keine Materie hat und doch seine Wirkung. Nicht der Corpus ist die Arznei, das wahre Arkanum (Wundermittel) ist unsichtbar.

Der Glaube ist es, der die wahren Wunder wirkt.

### **Ambroise Paré (1510 - 1590)**

Ich behandle, aber es ist Gott, der heilt (*Je soigne, mais c'est Dieu qui guérit*).

### **Jean Molière (1622-1673)**

Die meisten Menschen sterben an ihren Medikamenten und nicht an ihren Krankheiten – Der eingebildete Kranke.

(*Presque tous les hommes meurent de leurs remèdes, et non pas de leurs maladies – Le malade imaginaire*).

### **Voltaire (1694 - 1778)**

Die Kunst der Medizin besteht darin, den Patienten zu unterhalten, während die Natur ihn heilt.

(*L'art de la médecine consiste à distraire le malade pendant que la nature le guérit*).

### **Johann Wolfgang von Goethe (1749 - 1832)**

Der Geist der Medizin ist leicht zu fassen; Ihr durchschaut die groß- und kleine Welt, Um es am Ende gehn zu lassen, Wie's Gott gefällt (Mephisto, Faust 1).

### **Emile Coué (1857 - 1926)**

Die erste Befähigung (Talent) des Menschen ist die Kraft der Vorstellung. Wenn Vorstellung und Wille im Widerstreit stehen, siegt ausnahmslos die Vorstellung.

(*La première faculté de l'homme est l'imagination. Quand il y a lutte entre l'imagination et la volonté, c'est toujours l'imagination qui l'emporte sans aucune exception*).

### **Albert Schweitzer (1875 - 1965)**

Der wahre Arzt ist der innere Arzt. Die Mehrzahl der Ärzte ignoriert dieses Wissen, trotzdem es so wirkungsvoll ist.

(*Le vrai médecin est le médecin intérieur. Et la plupart des médecins ignorent cette science pourtant si efficace*).